

ange des NSG.-Wien

Schriften aus  
Verwaltung  
der  
Stadt Wien

Verantwortlich für den Gesamthalt:  
Gaupresseamtsleiter  
Ernst Handschmann

Verantw. Schriftleiter:  
Hans Mücke / Wien, 1.,  
Rathaus / fernr. A 28.500  
Klappen 002, 263, 069

# Rathaus Korrespondenz

ANGEHEG-VOM GAUPRESSEAMT IN VERBINDG.-MIT DEM HAUPTVERWALTUNGS-U-ORGANISATIONSAMT D-STADT WIEN-

Wien, 26. Juli 1940.

## Städtische Beihilfen für Übersiedlungen aufs Land =====

Der Traum manchen Städters ist es, nach einem arbeitsreichen Leben sich irgendwo draußen am Land in einem stillen, ländlichen Ort zur Ruhe zu setzen. Schon vor dem Weltkrieg konnte man beobachten, daß zahlreiche Pensionisten ihre Stadtwohnungen aufgaben und auf das Land übersiedelten. Auch heute sind in der näheren und weiteren Umgebung Wiens, vor allem in manchem mährischen oder böhmischen Städtchen viele Wohnungen frei, die für Ruheständler wie geschaffen sind. Andererseits werden durch solche Übersiedlungen von Pensionisten im dicht besiedelten Wohngebiet der Großstadt Wohnungen für die noch im Arbeitsprozeß stehenden Volksgenossen frei, was angesichts des großen Wohnungsbedarfes gerade in Wien sehr zu begrüßen ist. Die Wiener Stadtverwaltung fördert daher solche Übersiedlungen auf das Land unter Aufgabe der Wiener Stadtwohnung in der Weise, daß sie über Ansuchen beim städtischen Wohnungsamt namhafte Beihilfen für den Umzug gewährt.

### Bulgarische Gäste im Wiener Rathaus.

Im Kleinen Festsaal des Wiener Rathauses begrüßte heute (26.7.) vormittags Stadtbeigeordneter Ing. Hanns Blaschke in Vertretung des Bürgermeisters und als Präsident der Zweigstelle Wien

Rathaus-Korrespondenz

Wien, 26. Juli 1940

der Deutsch-Bulgarischen Gesellschaft eine auf der Durchreise befindliche nahezu 100 Mann starke Gruppe bulgarischer Studenten. Der Beigeordnete betonte bei dieser Gelegenheit erneut, die freundschaftlichen Bande, die das deutsche und das bulgarische Volk miteinander verknüpfen.

oooOooo